INTERNATIONAL LANGUAGE STUDIES

Nethery Hall, Room 209 269-471-3180 inls@andrews.edu www.andrews.edu/inls/

Faculty

Pedro A. Navia, *Chair* Sonia Badenas Elaine J. Navia Ruben Perez-Schulz

Emeriti

Wolfgang Kunze Eduardo Ocampo

Academic Programs	Credits
BA: French Studies	36
BA: French for K-12 Education	36
BA: French for International Trade	54
BA: Spanish Studies	36
BA: Spanish for K-12 Education	36
BA: Spanish for International Trade	54
BA: Spanish for Translation	36
BA/BBA: French/Spanish and International Business	143
Minor in French	24
Minor in French for Education	24
Minor in German	24
Minor in Portuguese	24
Minor in Spanish	24
Minor in Spanish for Education	21
MAT (Language requirements only)	12–18
Certificate in Spanish Translation/Interpretation	21

Mission

The Department of International Language Studies strives to develop students' knowledge of foreign languages and cultures in a Christian environment. It provides a broad range of educational courses and programs that build foreign language competence and enhance the understanding of foreign literatures and cultures. The department not only helps students develop a global perspective by training them to use their foreign language skills in a variety of fields, but also to develop critical understanding of world culture in its complexity and diversity, supporting and promoting Christ's appeal to this generation, "And this gospel of the kingdom will be preached in all the world as a witness to all the nations, and then the end will come."

The department provides students with communicative competence in a second language, promotes a greater understanding of and appreciation for the significance of language in human interaction, fosters interest in other cultures, and encourages intellectual development through enhanced cognitive and analytical skills.

The department offers many opportunities for language students to enhance an appreciation of other cultures and to develop fluency in the use of another language by participating in the Adventist Colleges Abroad (ACA) programs, language clubs, the National Language Honor Society, and religious activities.

Departmental Tours

The Department of International Language Studies offers two study tours: Europe and South America. Each tour is equivalent to six credits that count towards majors and minors. The South American tour may be taken only as Portuguese and Spanish credits; the European tour can be taken as French or Spanish credits. A maximum of 6 tour credits may be applied to the major or minor for students participating in the ACA program. All courses included in the tour are taught in the target language. Andrews University policies apply to the tour.

Undergraduate Programs

BA: French for K-12 Education (36)

This degree is for students seeking elementary or secondary teaching certification. All majors are required to attend a full academic year, excluding summer sessions, at the Adventist University of France, Collonges, France.

General Education Requirements—for French K–12 Education majors completing Secondary Certification (students completing elementary certification will have to meet the GE requirements for Elementary Education) See professional program requirements, p. 51, and note the

following **specific** requirements: **Religion:** 12*—RELT100, 225, RELH400 and a 3-credit

elective chosen in consultation with your SED advisor Language/Communication: ENGL115, 215, COMM450 Foreign Language (BA only)—Intermediate Language (4)

History: HIST117, 118

Fine Arts/Humanities: Choose one course from: ARTH220, PHOTO210, Studio Art (3), ENGL255, PHIL224, MUHL214, Ensemble Music (3)

Life/Physical Sciences: professional degree requirements **Mathematics:** professional degree requirements

Computer Literacy: INFS120

Service: EDTE165

Social Sciences: GDPC302 & EDTE228

Fitness Education: HLED120 plus two Fitness Education

courses

ACA Courses-21-24

FREN321, 341, 351, 361; electives the equivalent of 12–15 FREN semester credits from 300-level and above.

AU Courses-12

FREN401 or 402, 415, 420 or 430, and INLS 458

Electives: remaining FREN/INLS credits at the upper division level to complete 36 credits.

Language proficiency exit exam required.

For teaching certification requirements, see Teaching, Learning & Curriculum section under School of Education.

BA: French Studies

(36)

All majors are required to attend a full academic year, excluding summer sessions, in the Adventist Colleges Abroad program at the Adventist University of France, Collonges, France. This requirement may be waived for native speakers or candidates

who have spent an extended period of time in a French-speaking country.

ACA Courses-18

FREN321, 341, 351, 361; FREN electives the equivalent of 9 semester credits from 300-level and above

AU Courses-18

FREN275 (or ACA equivalent); 366, 367, 401 or 402, 415, 420 or 430

Electives: remaining FREN/INLS credits to complete 36 <u>credits.</u> <u>Language</u> proficiency exit exam required.

BA: French for International Trade (54)

This program integrates the study of international languages and cultures with preparation in international trade and business. The objective of this major is to prepare students for international careers with the necessary business and language skills. Students in French participate in an internship in a business/industrial work environment either in the U.S. or abroad where French is spoken. Students may take examinations leading to certification in Business French. See details below. The major consists of study in the following three areas: (1) specialized studies in language, (2) business and economics, and (3) required cognates.

Specialized Studies in French-30

All majors are required to attend a full academic year, excluding summer sessions, at the Adventist University of France, Collonges, France.

ACA Courses-9

FREN321, 341, 351, 361

AU Courses-21

FREN275, 366, 367, 415, 420 or 430, 460; INLS490; remaining FREN/INLS credits to complete 30 credits

Language proficiency exit exam required.

Business and Economics-24

ACCT121, 122; BSAD355; 365; 450 or 467; ECON226; FNCE317; MKTG310.

Required Cognates-6

ECON225, MKTG465 or ECON454. No more than 30 credits from the School of Business Administration can apply to the degree.

BA: Spanish Studies (36)

Track 1: (On-campus program—only available to native speakers) SPAN275, 315, 366, 367, 405, 416 or 420, 426 or 436, 434, 438, 439, 446, 448; SPAN/INLS electives at the upper division level to complete 36 credits. Language proficiency exit exam required.

Track 2: (includes studies abroad). All majors are required to attend a full academic year, excluding summer sessions, in the Adventist Colleges Abroad program at Colegio Adventista de Sagunto, Spain, or Universidad Adventista del Plata, Argentina.

ACA Courses-18

One of SPAN351, 352, 353; one of SPAN361, 362, 363; one of SPAN371, 372, 373 (or 400-level for Advanced II courses); electives the equivalent of 13 SPAN semester credits at 300-level or above

AU Courses-18

SPAN275, 366, 367, 420, 426 or 436

Electives: remaining SPAN/INLS credits at the upper division level to complete 36 credits.

Language proficiency exit exam required.

BA: Spanish for K-12 Education

(36)

This degree is for students seeking elementary or secondary teaching certification. All majors are required to attend a full academic year, excluding summer sessions, in the Adventist Colleges Abroad program at Colegio Adventista de Sagunto, Spain, or Universidad Adventista del Plata, Argentina.

ACA Courses-21-24

One of SPAN351, 352, 353, 451, 452, 453 (Advanced Grammar) One of SPAN361, 362, 363, 461, 462, 463 (Advanced Composition) One of SPAN371, 372, 373, 471, 472, 473 (Advanced Conversation) Electives the equivalent of 15–18 SPAN semester credits at 300-level or above

AU Courses-12-15

SPAN416 or 420, 426 or 436, 447 or 449, INLS458; remaining SPAN/INLS credits at the upper division level to complete 36 credits

Language proficiency exit exam required.

For teaching certification requirements, see Teaching, Learning & Curriculum section under School of Education.

BA: Spanish for International Trade (54)

This program integrates the study of the Spanish language and culture with preparation in international trade and business. The objective of this major is to prepare students for international careers with the necessary business and language skills. Students in Spanish participate in an internship in a business/industrial work environment either in the U.S. or abroad where Spanish is spoken. Students may take examinations leading to certification in Business Spanish. See details below. The major consists of study in the following three areas: (1) specialized studies in language, (2) business and economics, and (3) required cognates. All majors are required to attend a full academic year, excluding summer sessions, at Colegio Adventista de Sagunto, Spain, or Universidad Adventista del Plata, Argentina.

Specialized Studies in Spanish-30

ACA Courses-6

One of SPAN351, 352, 353, 451, 452, 453 (Advanced Grammar) One of SPAN361, 362, 363, 461, 462, 463 (Advanced Composition) One of SPAN371, 372, 373, 471, 472, 473 (Advanced Conversation)

AU Courses-24

SPAN275, 366, 367, 426 or 436, 416 or 420, 470, 488, INLS490; remaining SPAN/INLS credits to complete 30 credits Language proficiency exit exam required.

Business and Economics-24

ACCT121, 122; BSAD355; 365; 450 or 467; ECON226; FNCE317; MKTG310.

Required Cognates-6

ECON225, MKTG465 or ECON454. No more than 30 credits from the School of Business Administration can apply to the degree.

BA: Spanish for Translation

(36)

Track 1: (On-campus program—only available to native speakers) SPAN275, 325, 366, 367, 405, 416 (SPAN420 is for non-native Spanish speakers), 426 or 436, 447, 449, 457, 470; INLS 400; SPAN/INLS credits to complete 36 credits

Language proficiency exit exam required.

Track 2: (includes studies abroad) All majors are required to attend a full academic year, excluding summer sessions, in the

Adventist Colleges Abroad program at Colegio Adventista de Sagunto, Spain, or Universidad Adventista del Plata, Argentina.

ACA Courses-7

One of SPAN351, 352, 353, 451, 452, 453 (Advanced Grammar) One of SPAN361, 362, 363, 461, 462, 463 (Advanced Composition) One of SPAN371, 372, 373, 471, 472, 473 (Advanced Conversation)

AU Courses-29

SPAN325, 420, 426 or 436; 447, 449, 457, 470, 488; INLS400; remaining SPAN/INLS credits to complete 36 credits Language proficiency exit exam required.

BA/BBA: French/Spanish and (152) International Business

This joint degree in French/Spanish and international business (FSIB) is a double degree for undergraduates planning to enter a career in international business. The FSIB-joint degree provides students with both practical, on-site work experience and a thorough academic background in international affairs.

Students in the French/Spanish and international business program receive two separate but integrated degrees: a Bachelor of Business Administration with a major in management and a Bachelor of Arts in French/Spanish for International Trade. The French/Spanish for International Trade major trains students in language and culture for business and professional positions.

Students additionally may take examinations leading to certification in business French or Spanish.

All FSIB-joint-degree students participate in an internship in a business/industrial work environment. The goal is to place qualifying students abroad where they can use their language and business skills in an international professional environment. Students who do not go abroad are placed regionally and work one or two semesters for an employer in a staff support or administrative capacity.

The program is designed so that students can complete the 143-credit program in 10 semesters.

Degree Requirements for BA/BBA

Specialized Studies in French-30

All majors are required to attend a full academic year, excluding summer sessions, at the Adventist University of France, Collonges, France.

ACA Courses-9

FREN321, 341, 351, 361

AU Courses-21

FREN366, 367, 415, 420 or 430, 460; INLS490, 495; remaining FREN/INLS credits to complete 30 credits.

Language proficiency exit exam required.

Specialized Studies in Spanish-30

All majors are required to attend a full academic year at Colegio Adventista de Sagunto, Spain, or Universidad Adventista del Plata, Argentina.

ACA Courses-6

One of SPAN351, 352, 353, 451, 452, 453 (Advanced Grammar) One of SPAN361, 362, 363, 461, 462, 463 (Advanced Composition) One of SPAN371, 372, 373, 471, 472, 473 (Advanced Conversation)

AU Courses-24

SPAN366, 367, 426 or 436, 416 or 420, 470, 488, INLS490, 495; remaining SPAN/INLS credits to complete 30 credits. Language proficiency exit exam required.

Business Core and Business Major with Cognate—69 Business Core—39

ACCT121, 122; BSAD341, 355, 365, 475, 494; ECON225, 226; FNCE317; INFS120, 215; MKTG310.

Business Major-27

BSAD345, 384, 410, 450, 467

Group A-3

One of FNCE426; ECON427, 454

Group B-9

MKTG465; INLS490, 495. **Cognate:** STAT285—**3**

Certification in Business French

Andrews University is an approved examination center of the Paris Chamber of Commerce. Students may take the Diplome de Francais des Affaires ler fi Zeme degrees de la Chambre de Commerce et d'Industrie de Paris at Andrews University. These French diplomas, identical to the ones taken in France, are highly respected in the United States, Canada, France, and Europe. Students who succeed in obtaining the Diplome de Francais des Affaires I or II will be able to handle basic business tasks in a French setting.

Certification in Business Spanish

Andrews University is also an approved examination center for the Madrid Chamber of Commerce and Industry. Students may take the Examen de Español de Negocios and receive the Diploma or Certificate from the Chamber of Commerce and Industry of Madrid and the prestigious University of Alcalá de Henares. The purpose of this exam is to prove that students have an in-depth knowledge of the Spanish language and that they can work in any business-related field. The deadline for registration is February 15.

Certificate in Spanish Translation/Interpretation

The Department of International Language Studies offers a Certificate in Spanish Translation/Interpretation. Students who wish to obtain the Certificate should demonstrate fluency in both English and Spanish. Requirements for the Certificate: SPAN325, 420, 426 or 436, 447, 449, 470, plus one elective.

Language Minors

Minors are offered in French, French for Education, German, Portuguese and Spanish, and Spanish for Education (only 21 credits for this minor). Students must take 24 credits—12 credits from 300- or 400-level courses, except for education where all credits must be upper division. A language minor may complement any Bachelor of Arts or Bachelor of Science degree.

All minors (except for native speakers or candidates who have spent an extended period of time in a French/German/Portuguese/or Spanish-speaking country) are required to attend a summer or an academic-year semester at a college in the Adventist Colleges Abroad program.

Minor in French

(24)

One semester, or summer session, of intermediate or advanced courses in France through ACA is required.

ACA Courses-8

FREN221, 231, 251, 261: or 321, 341, 351, 361 (fall/spring option) FREN202, 222, 232, 252, 262; or 322, 332, 342, 352, 362 (summer option)

AU Courses-16

FREN171, 172, 275 (or ACA equivalent); 6 upper division elective credits from FREN/INLS courses

Minor in French for Education

(24)

For students seeking elementary or secondary teacher certification. One semester, or summer session, of advanced courses in France through ACA is required or take a challenge exam in advanced grammar, composition and conversation courses.

ACA Courses-9

FREN321, 341, 351, 361 (fall/spring option) FREN322, 342, 352, 362 (summer option)

AU Courses-12

FREN401 or 402, 415, 420 or 430; INLS 458; remaining FREN/INLS upper division credits to complete 24 credits.

For teaching certification requirements, see Teaching, Learning & Curriculum section under School of Education.

Minor in German

(24)

One semester of intermediate or advanced courses in Austria or Germany through ACA is required.

ACA Courses-12

GRMN248, 257, 281; or 338, 361, 381 (Germany) GRMN211, 215, 221: 306, 311, 325 (Austria)

Remaining GRMN electives to complete 12 semester credits

AU Courses-12

GRMN181, 182, 415, 425

Minor in Portuguese

(24)

One semester of intermediate or advanced courses in Brazil through ACA is required.

ACA Courses-12

PORT350, 360, 370

AU Courses-12

PORT171, 172 420, 430

Minor in Spanish

(24)

One semester, or summer session, of intermediate or advanced courses in Argentina or Spain through ACA is required.

ACA Courses-8

One of SPAN251, 252, 253; one of SPAN261, 262, 263; one of SPAN271, 272, 273 (or 300 level for advanced courses); Electives the equivalent of 4 SPAN credits 200-level or above (fall/spring option);

SPAN211, 212, 213; or 311, 350, 360, 370 (summer option)

AU Courses-16

SPAN171, 172, 275 (or ACA equivalent); 6 upper division elective credits from SPAN/INLS courses

Minor in Spanish for Education

(21)

For students seeking elementary or secondary teacher certification. One semester of advanced courses in Spain or Argentina through ACA is required and take a challenge exam in advanced grammar, composition and conversation courses to complete this requirement.

ACA Courses-6

SPAN351, 352, 353, 361, 362, 363, 371, 372, 373

Electives the equivalent of 4 SPAN semester credits from 300-level and above.

AU Courses-12

SPAN416 or 420; 426 or 436, 447 or 449; INLS 458; remaining SPAN/INLS upper division credits to complete 24 credits

For teaching certification requirements, see Teaching, Learning & Curriculum section under School of Education.

Adventist Colleges Abroad Program

Andrews University, as a member institution, participates in the Adventist Colleges Abroad (ACA) program which gives North American students an opportunity to enhance their ability to use a foreign language and to experience a foreign culture while completing the requirements for a baccalaureate degree in the regular four-year period without losing credits or extending their courses of study.

The Adventist Colleges Abroad program offers a wide variety of courses in composition, phonetics, reading, literature, folklore, culture, business, and civilization. Other courses may be taken to fulfill General Education requirements. In addition, students participate in on-site guided field trips of geographic, historic, or economic significance.

Admission Requirements

- Admission as a student at Andrews University.
- Competence in the language at the intermediate level is recommended. However, applicants with two to three years of secondary or one year of elementary-level college language study may be admitted.
- GPA of 2.25 in the language and 2.00 overall.
- Good citizenship record
- Completion of ACA application with all required information and signatures (academic and financial arrangements).

Fulfilling Major/Minor Requirements. Adventist Colleges Abroad students with majors or minors in a language are encouraged to take the required conversation, composition, civilization, and literature courses at the upper division level while studying abroad if their level of proficiency enables them to do so (see major requirements). Upon their return to Andrews University, students must take in residence the following minimum number of credits:

- For a language major: 12 upper division credits
- For a language minor: 6 upper division credits

These requirements apply to all students who spend a full school year abroad, including transfer students. Students should take a normal load of 16 credits each quarter or 12 credits per semester. Students also are encouraged to take as many General Education courses as possible.

Adventist Colleges Abroad Full-year Study Options

- Adventist University of France, Collonges-sous-Salève, France
- Centro Universitário Adventista de São Paulo, Brazil
- Colegio Adventista de Sagunto, Sagunto (Valencia), Spain
- Universidad Adventista del Plata, Entre Ríos, Argentina

Adventist Colleges Abroad Summer Program offers students an opportunity to take, during a six-week session, beginning-, intermediate-, or advanced-level courses in the following languages:

French

Adventist University of France Collonges-sous-Salève, France

German

Seminar Schloss Bogenhofen, St. Peter am Hart near Braunau Austria

Greek/Hebrew

Athens Study Center, Athens, Greece

INTERNATIONAL LANGUAGE STUDIES 179

				INTERNATIONAL LANGUAGE STUDIES 1/9
Italian			GRMN495	Independent Study 2-6
Instituto Avventista	a Villa Aurora Florence, Italy		HMEC102	Vegetarian Cooking & Nutrition 1.5
Portuguese			MUPF165, 166, 167	Private Music Lessons .5-1, .5-1, .5-1
Centro Universitári	io Adventista, São Paulo, Brazil		MUPF171, 172, 173	Choir 1, 1, 1
Spanish			MUPF146	Chamber Orchestra 1
Colegio Adventista	de Sagunto, Valencia, Spain		FTES104, 105, 106	Physical Education 1, 1, 1
Universidad Adven	itista de Montemorelos, México		FREN101, 102, 103	Elementary French 2, 2, 2
In addition to langu	uage study, students participate in on-	site	BUAD/GRMN115,	Elem. Business German & Internship 1, 1, 1
guided field trips of go	eographic, historic, or economic signif	ficance.	116, 117	
			BUAD/GRMN215,	Intermed. Bus. German & Internship 1, 1, 1
			216, 217	
ACA Academic	Year Courses			
	for course descriptions. A minimum	of C is	Brazil	(Semester Credits)
required.	1		PORT350	Intermediate Portuguese Grammar 3
1			PORT360	Intermediate Portuguese Composition 3
Argentina	(Quarter	Credits)	PORT370	Intermediate Portuguese Conversation 3
SPAN251, 252, 253	Intermediate Spanish Grammar	4, 4, 4	PORT300	Folklore of Brazil 3
SPAN261, 262, 263	Intermediate Spanish Composition	2, 2, 2	PORT330	Brazilian Literature 2
SPAN271, 272, 273	Intermdiate Spanish Conversation	2, 2, 2	PORT310	Contemporary Religious Outlook 3
SPAN351, 352, 353	Advanced Spanish Grammar	4, 4, 4	PORT381	Current Events in Brazil 2
SPAN361, 362, 363	Advanced Spanish Composition	2, 2, 2	FTES120	Beginning Soccer 1
SPAN371, 372, 373	Advanced Spanish Conversation	2, 2, 2		
SPAN451, 452, 453	Advanced Spanish Grammar II	4, 4, 4	France	(Quarter Credits)
SPAN461, 462, 463	Advanced Spanish Composition II	2, 2, 2	FREN101	Beginning French 4
SPAN471, 472, 473	Advanced Spanish Conversation II	2, 2, 2	FREN121	Comprehension and Written Expression 3
RELH/SPAN211	Hist of the Church in South America	2	FREN131	Spelling and Grammar 4
RELH/SPAN313	The Adventist Professional	2	FREN151	Elementary Spoken Language 4
RELH/SPAN310	Contemporary Religious Outlook	2	FREN111	Phonetics 1
SPAN/GEOG205/306	Geography of Latin America	2/2	FREN191	Intensive Elementary French 11
SPAN232	Phonetics	2	FREN201	Intermediate French 3
SPAN240	Orthography	1	FREN221	Intermediate Composition 3
SPAN293	Language Through Drama	1	FREN231	Spelling and Grammar 4
SPAN301, 302, 303	Folklore of Argentina	2, 2, 2	FREN251	Intermediate Spoken Language 4
SPAN326, 327	Translation & Interpretation	2, 2	FREN261	Reading Comprehension 2
SPAN332, 333	Latin American Literature	3, 3	FREN291	Intensive Intermediate French 9
SPAN/HIST342, 343	History of Argentina	2, 2	FREN321	Advanced Composition 3
SPAN381, 382	Current Events in South America	1, 1	FREN331	Advanced Orthography 2
SPAN422, 423	Translation & Interpretation	2, 2	FREN341	Advanced Grammar 6
SPAN495	Independent Study	1-4	FREN351	Advanced Spoken Language 3
MUPF126	Private Lessons	1	FREN361	Text Analysis 2
MUPF136	Choir	1	FREN422, 423	Literary Analysis, Summary Tech. 2, 2
MUPF146	Orchestra or Band	1	FREN424, 425	Document Analysis and Synthesis 2, 2
MUPF156	Ensemble	1	FREN421	French Composition 3
			FREN431, 432	Advanced Orthography 2, 2
Austria	(Quarter	Credits)	FREN441	Morphology/Syntax of the Simple Sentence 4
GRMN101, 102, 103	Beginning German	6, 6, 6	FREN442	Morphology/Syntax of the Complex Sent. 4
GRMN111, 112, 113	Elementary German	3, 3, 3	FREN451, 452	Oral Communication 2, 2
GRMN121, 122, 123	Elementary Phonetics	1, 1, 1	FREN493	Advanced Oral Communication 4
GRMN215, 216, 217	Intermediate Oral Expression	3, 3, 3	FREN461	Advanced Literary Studies 3
GRMN211, 212, 213	Intermediate Written Expression	2, 2, 2	FREN/HIST457, 458	France and Its History 2, 2 French Institutions 2, 2
GRMN221, 222, 223	Intermed. Reading Comprehension	3, 3, 3	FREN/PLSC459, 460 FREN/SOCI476, 477	•
GRMN235, 236, 237	Intermed. Listening Comprehension	2, 2, 2	FREN/SOCI479, 480	Changes in French Society 2, 2
GRMN306, 307, 308	Advanced Oral Expression	3, 3, 3		Cultures in French-Speaking World 2, 2
GRMN311, 312, 313	Advanced Written Expression	2, 2, 2	FREN/RELG254, 354	Religion (Conversation Topics) 2, 2
GRMN325, 326, 327	Advanced Reading Comprehension	3, 3, 3	FREN269/369 MUPF171, 271, 371	Independent Reading 1, 1 Campus Choir 1, 1, 1
GRMN335, 336, 337	Advanced Listening Comprehension	3, 3, 3		
HIST204, 205, 206	European Civilization	2, 2, 2	FREN/GEOG272, 372	Regional France 1,1 French Fine Arts and Monuments 1, 1
HIST304, 305, 306	European Civilization	2, 2, 2	FREN/ARTS273, 373	-
RELB101, 102, 103	Dogmatics	2, 2, 2	FREN/PLSC374 FREN/PLSC375	European Institutions 2 International organizations 2
RELB301, 302, 303	Dogmatics	2, 2, 2	FREN/SOCI376	International organizations 2 French Civilization 2
BUAD/GRMN105, 106	Business German	3, 3	FREN378, 478	Language Through Drama 2, 2
BUAD/GRMN401,	Advanced Business German	2, 2, 2	1 KLN9/0, 4/0	Eunguage imough Diallia 2, 2
402, 403				
GRMN254, 255, 256	Survey of German Literature	3, 3, 3		

180 COLLEGE OF ARTS & SCIENCES

Germany	(Semeste	r Credits)	ITLN/ART172, 272, 372	Italian Fine Arts and Monument	1, 1, 1
GRMN105, 106	Elementary German	6, 6	ITLN/ART/RELB399	Independent Study	1–4
GRMN115, 116	Elementary Oral Expression	4, 4	ITLN422, 423	Translation and Interpretation	2, 2
GRMN125	Phonetics	2	MUPF101, 202, 303	Piano	1, 1, 1
GRMN208, 209	Intermediate German	4, 4	MUPF171, 172, 173	Choir	1, 1, 1
GRMN225	Intermediate Phonetics	2	MUPF291	Voice	1
GRMN235, 236	Intermediate Oral Expression	4, 4	FTES101, 102, 103	General Fitness Program	1, 1, 1
GRMN141, 142	Multimedia Language Lab	2, 2	RELB101, 201, 301	Religion	1, 1, 1
GRMN195, 196	Independent Reading	2, 2	RELH301	History of the Adventist Church	2
GRMN175, 176	Cultural Studies	2, 2		(2)	
GRMN248, 249	Multimedia Language Lab	2, 2	Spain	(Quarter C	
GRMN257, 258	Survey of German Literature	2, 2	SPAN201, 202, 203	Spanish Folklore Spanish in Contemporary Music	2, 2, 2
GRMN295, 296	Independent Reading Cultural Studies	2, 2 2, 2	SPAN225 SPAN228	Spanish and European Movies	1 1
GRMN281, 282 GRMN/HIST288	German History	2, 2	SPAN241, 242, 243	Preparation for the Spanish Diploma	1, 1, 1
GRMN318, 319	Advanced Comprehensive German	4, 4	SPAN251, 252, 253	Intermediate Spanish Grammar	4, 4, 4
GRMN309, 310	Advanced Grammar	2, 2	SPAN261, 262, 263	Intermediate Spanish Composition	3, 3, 3
GRMN328, 329	Advanced Reading	2, 2	SPAN271, 272, 273	Intermediate Spanish Conversation	2, 2, 2
GRMN338, 339	Cultural Studies	2, 2	SPAN281, 282, 283	Current Events in Spain	1, 1, 1
GRMN361, 362	Survey of German Literature	2, 2	SPAN301, 302, 303	History of Spain	3, 3, 3
RELB351, 352	Theology	2, 2	SPAN312, 313	Spain and Its Culture	2, 2
HIST381, 382	German History	1, 1	SPAN/BUAD321, 322	Business Spanish	2, 2
SOWK301, 302	Social Work	2, 2	SPAN331, 332, 333	History of Spanish Literture	3, 3, 3
GRMN388, 389	Adv Grammar & Reading Comprehe	nsion 2, 2	SPAN341, 342, 343	Preparation for the Spanish Diploma	1, 1, 1
ART321, 322	Ceramics: Drawing/Handicraft	2, 2	SPAN351, 352, 353	Advanced Spanish Grammar	4, 4, 4
MUPF131, 132	Music Lessons	1, 1	SPAN361, 362, 363	Advanced Spanish Composition	3, 3, 3
MUPF141, 142	Choir	1, 1	SPAN371, 372, 373	Advanced Spanish Conversation	2, 2, 2
MUPF151, 152	Brass Ensemble	1, 1	SPAN375	Spanish for Health Professionals	2
HMEC107	International Cooking	1	SPAN421, 422, 423	Translation and Interpretation	2, 2, 2 1, 1, 1
FTES111, 112	Physical Education	1, 1	SPAN441, 442, 443 SPAN451, 452, 453	Preparation for the Spanish Diploma Advanced Spanish Grammar II	1, 1, 1 4, 4, 4
Italy	Ouarto	r Credits)	SPAN461, 462, 463	Advanced Spanish Composition II	3, 3, 3
ITLN111	Phonetics	1	SPAN471, 472, 473	Advanced Spanish Conversation II	2, 2, 2
ITLN151, 152, 153	Elementary Grammar	5, 5, 5	SPAN495	Independent Study	1-4
ITLN181, 182, 183	Elementary Conversation	3, 3, 3	ART321, 322, 323	History of European Art	3, 3, 3
ITLN212	Italian Culture	2	GEOG311	Geography of Spain	2
ITLN251, 252, 253	Intermediate Grammar	5, 5, 5	HIST301, 302, 303	History of Spain	3, 3, 3
ITLN281, 282, 283	Intermediate Conversation	2, 2, 2	RELB291, 292, 293	The Gospel & Contemporary Culture	2, 2, 2
ITLN262	Intermediate Composition	2	MUFP126	Private Lessons	1-3
ITLN313	Advanced Italian Culture	2	MUPF171, 172, 173	Choir	1, 1, 1
ITLN351, 352, 353	Advanced Grammar	3, 3, 3	MUPF146, 147, 148	Orchestra	1, 1, 1
ITLN361	Advanced Composition	2	FTES121, 122, 123	Physical Education	1, 1, 1
ITLN381, 382, 383	Advanced Conversation	2, 2, 2			
ITLN451	Advanced Grammar II	3	4040	•	
ITLN461 ITLN471	Advanced Composition II Advanced Conversation II	2	ACA Summer		
ITLN/HIST303	Italian History	3 2		bulletin for course descriptions. A mi	nimum
ITLN/LITT333	Italian Literature	2	of C is required.		
ITLN431	Advanced Italian Literature	2	Austria	(Quarter (redite)
ITLN/ART/HIST230,	History of Italian Art	3, 3	GRMN101, 102, 103	Beginning German	2, 2, 2
330	,	,	GRMN151, 152, 153	Elementary Oral Expression	2, 2, 2 1, 1, 1
ITLN/GEOG310	Geography of Italy	1	GRMN191, 192, 193	Intensive German Review	3, 3, 3
ITLN/MUHL/HIST375	History of Italian Music	2	GRMN201, 202, 203	Intermediate German	2, 2, 2
ART/HMEC315, 316	The Art of Tailoring	1, 1	GRMN251, 252, 253	Intermediate Oral Expression	1, 1, 1
ART311, 312, 313	Ceramics	2, 2, 2	GRMN291, 292, 293	Intensive German Review	3, 3, 3
ART322, 323	Fashion Design	2, 2	GRMN301, 302, 303	Advanced German	2, 2, 2
ART341, 342, 343	Fine Arts Drawing	2, 2, 2	GRMN351, 352, 353	Advanced Oral Expression	1, 1, 1
ITLN/LITT/ENGL360	Italy & its Culture in British & Ameri	can 2	BUAD115, 116, 117	Elem. Business German & Internship	1, 1, 1
ITI NOTO 470	Literature	2.2	BUAD215, 216, 217	Intermed. Bus. German & Internship	1, 1, 1
ITLN370, 470	History of the Italian Cinema Current Events	2, 2	- ·	- -	
ITLN380, 480 FREN101, 102, 103	French I	1, 1 2, 2, 2	Brazil	(Semester (
HMEC101, 102, 103	Mediterranean Cooking	2, 2, 2 1, 1	PORT101, 102	Beginning Portuguese	3, 3
ITLN278, 378	Language Through Drama	2, 2	PORT191, 192	Intensive Portuguese Review	3, 3
,	3	-, -	PORT211, 212	Intermediate Portuguese	3, 3

PORT291, 292	Intensive Portuguese Review II	3, 3
PORT321, 322	Advanced Portuguese I	3, 3
	Ü	
France	(Quarter Cr	-
FREN102	Beginning French	3
FREN122	Written Comprehension & Expression	2
FREN132	Spelling and Grammar	1
FREN152	Elementary Oral Expression	3
FREN192	Intensive Elementary French	6
FREN202	Intermediate French	2
FREN222	Intermediate Composition	2
FREN232	Spelling and Grammar	2
FREN252	Intermediate Oral Expression	2
FREN262	Reading Comprehension Intensive Intermediate French	1
FREN292		5
FREN322	Advanced Composition	2
FREN332	Orthography	1
FREN342	Advanced Grammar	2
FREN352	Advanced Oral Expression	2
FREN362	Literary Studies	2
FREN422	Literary Analysis, Summary Techniques	2
FREN462	Advanced Literary Studies	2
Greece	(Quarter Cr	edits)
GREK/RELL331, 332,	Intermediate Greek I, II, III	3, 3, 3
333	, ,	, ,
HEBR331, 332, 333	Hebrew	3, 3, 3
Italy	(Quarter Cr	
ITLN101, 102, 103	Beginning Italian	2, 2, 2
ITLN/ART131	Italian Art	3
ITLN191, 192, 293	Intensive Italian Review I	2, 2, 2
ITLN201, 202, 203	Intermediate Italian	2, 2, 2
ITLN/ART231	Italian Art	3
ITLN291, 292, 293	Intensive Italian Review II	2, 2, 2
Mexico	(Quarter Cr	edits)
SPAN101, 102, 103	Beginning Spanish	3, 3, 3
SPAN211, 212, 213	Intermediate Spanish	3, 3, 3
SPAN312	Mexico and its Culture	2, 3, 3
SPAN351	Advanced Spanish Grammar	3
SPAN361	Advanced Spanish Composition	2
SPAN371	Advanced Spanish Conversation	2
3171119/1	navancea opanish conversation	_
Spain	(Quarter Cr	edits)
SPAN101, 102, 103	Beginning Spanish	3, 3, 3
SPAN191, 192, 193	Intensive Spanish Review	3, 3, 3
SPAN211, 212, 213	Intermediate Spanish	3, 3, 3
SPAN291, 292, 293	Intensive Spanish Review II	3, 3, 3
SPAN311	Spain and Its Culture	2
SPAN350	Advanced Spanish Grammar	3
SPAN360	Advanced Spanish Composition	2
SPAN370	Advanced Spanish Conversation	2
Ukraine	(Quarter Cr	edite)
RUSS101, 102, 103	Beginning Russian	3, 3, 3
RUSS211, 212, 213	Intermediate Russian	3, 3, 3
RUSS351 RUSS351	Advanced Russian Grammar	3, 3, 3
RUSS361	Advanced Russian Composition	
RUSS371	Advanced Russian Composition Advanced Russian Conversation	3 3
1/000/1	Auvanceu Russian Conversation	3

Language Honor Society. The local Beta Kappa chapter of Alpha Mu Gamma, the national collegiate honor society for foreign languages, gives recognition to outstanding students.

Language Clubs. The Department of International Language Studies sponsors two language clubs. The purpose is to promote cultural, academic, social and spiritual activities. "Adelante" is the Spanish club and "Oh la la" is the French club. Both clubs require membership fees.

Language Requirements for General Education. Students who wish to have the language requirement waived (with or without credit) by passing a proficiency exam should apply at the Department of International Language Studies. Exams are given in the languages taught at the department: French, German, Korean, Portuguese, and Spanish. Exceptions can be made for other languages by the chair of the Department of International Language Studies. The examination will reflect the student-performance outcomes expected at the intermediate level in the four language skills of reading, writing, listening, and speaking according to the American Council of Teaching Foreign Languages (ACTFL) guidelines. Upon written approval by the instructor, the Department of International Language Studies will grant up to 12 credits per language examined. See p. 66 for fees for Language Proficiency exams. See p. 44 for CLEP options.

Preparation for Teaching. Students preparing to teach French or Spanish at the elementary or secondary level must qualify for teaching credentials as outlined in the School of Education section of this bulletin. The program leading to the Master of Arts in Teaching (MAT) degree in French or Spanish is described in the School of Education section of this bulletin.

Graduate Program

Master of Arts in Teaching

The Department of International Language Studies cooperates with the School of Education in offering the Master of Arts in Teaching degree to prepare teachers of French or Spanish for secondary schools.

Prerequisites

Admission to the program is open to applicants who earn a minimum of 20 semester credits in French or Spanish or equivalent. Deficiencies in the applicant's undergraduate program necessitate additional course work. Since the graduate courses are usually conducted in the target language, it is imperative that students comprehend and speak the language.

Degree Requirements

In addition to the general requirements for the MAT stated in the School of Education section of this bulletin, the following departmental requirements should be noted: For those entering the program with a major (30 semester hours), a total of at least 12 credits (language, literature, culture, or business) in French or Spanish is required, including a minimum of 6 credits at the INLS500-level. For those admitted with a minimum of 20 semester credits, a total of at least 18 credits (language, literature, culture or business) in French or Spanish is required, including a minimum of 6 credits at the INLS500-level.

INLS490 \$ (3) (Credits) Courses Language and International Trade Internship/Practicum See inside front cover for symbol code. A one-semester, full-time work assignment which provides the opportunity to extend theoretical classroom learning in INLS121 \$ (3) an appropriate setting in the U.S. or abroad. A final report is Elementary _ required. Grammar with reading and writing of simple foreign language in the context of significant aspects of culture of the foreign language-oral and listening work stressed. A one-hour lab per **French** week is required. Language options can be discussed with the FREN171 \$ (3) Department of INLS. Elementary French I INLS122 \$ (3) Grammar with reading and writing of simple French in the Elementary _ context of significant aspects of culture-oral and listening work II Grammar with reading and writing continued in the context stressed. Designed for students who have no French or less than 2 years of high-school French or its equivalent. A one-hour lab per of significant aspects of culture of the foreign language—oral week is required. and listening work progressively increased. A one-hour lab per week is required. Language options can be discussed with the FREN171V C (4) Department of INLS. Elementary French I Paper correspondence course—see content above. INLS235 \$ (4) Intermediate FREN172 \$ (3) Grammar, reading, composition, oral and aural exercises in **Elementary French II** the context of significant aspects of the culture of the foreign Grammar and reading continued in the context of significant language. A one-hour lab per week is required. Prerequisite: INLS122 with a minimum grade of C or permission of the aspects of culture; oral and listening work progressively instructor. increased. Designed for students with 2-3 years of high-school French. A one-hour lab per week is required. Prerequisite: FREN171 with a minimum grade of C or permission of the INLS295/495 (1-3)instructor. Directed Study/Readings/Research/Project In the area of language, culture, literature, or international trade. FREN172V C (4) INLS495 is open only to qualified upper division students. Per-**Elementary French II** mission of instructor required. Repeatable with different material. Paper correspondence course—see content above. INLS330 (1-2)\$ (4) FREN275 French/Spanish Service Fieldwork Intermediate French Designed for students having an advanced level of proficiency Grammar, reading, composition, and oral and aural exercises in in French or Spanish. Services may include activities such as the context of significant aspects of French culture. A one-hour mentoring international students on and off campus, tutoring, lab per week is required. Prerequisite: FREN172 with a minimum interpreting and translating for community and government grade of C or permission of the instructor. agencies. FREN275V C (4) INLS400 (3) Topics in Intermediate French Paper correspondence course—see content above. A study of selected topics in language, culture, literature, or international trade. Topic and credits to be announced. FREN366 \$ (3) Repeatable with different topics. French Conversation Training in oral self-expression, with emphasis on fluency **♦ (3)** INLS458 and accuracy. Acquisition of idioms and review of different Methods of Foreign Language Instruction: K-12 An overview of approaches and practical techniques in foreign speaking levels that exist within the language. Special attention to important differences that exist among all Francophone

An overview of approaches and practical techniques in foreign language instruction as well as the theoretical notions underlying current trends in classroom practice. Topics of study will include pedagogical practices and research in FL teaching, ways of using that research, and practical applications of instructional methods. This course focuses on methods for K–12. Attending the Michigan World Language Association Conference in Lansing is required. Required for teacher certification.

Travel to destinations relevant to individual programs of study. Classes will be selected from department(s) offerings. Fee may be required.

FREN401 ♦ \$ (3)

permission of the instructor. A one-hour lab per week is required.

countries. Prerequisite: FREN275 with a minimum grade of C or

permission of the instructor. A one-hour lab per week is required.

Written French with special emphasis on reading comprehension

and composition which incorporates the study of grammatical structures. Prerequisite: FREN275 with a minimum grade of C or

\$ (3)

Fundamentals of Translation

FREN367

French Composition

Techniques of translation processes in rendering into French and

English materials ranging from official documents to technical essays and literary texts. Conducted entirely in French. An arranged lab is required.

FREN402 ♦ \$ (3)

French for Interpreters

Intensive study and practice in the art of consecutive and simultaneous oral translation. Conducted entirely in French. An arranged lab is required.

FREN405 (1)

French Grammar Review

A review of all basic grammar rules that are required to elaborate written documents and to help in the process of achieving fluency. Special emphasis is given to conjugation, orthography, and syntax.

FREN415 ♦ (3)

Advanced French Communication

A comprehensive study of French grammar for written and oral communication. A review of techniques and strategies to improve communication through creative writing, speech preparation and class presentations. Emphasis on language fluency and accuracy. Conducted entirely in French.

FREN420 ♦ (3)

Francophone Cultures: The New World and the Third World

Explores non-European cultures where French is used as a medium of expression. Study in French literature and film from North America, the Caribbean and Africa. Conducted entirely in French.

FREN429 \$ (3)

French for International Travel and Tourism

Spoken and written French common to the French-speaking world of tourism, hotel business and catering, emphasizing on practices and cultural tools required to communicate in a French-speaking professional environment. This course provides an intensive preparation to the Diplome de Francais Professionnel Tourisme et Hotellerie conferred by the Chambre de Commerce et d'Industrie de Paris. Conducted entirely in French. An arranged lab is required.

FREN430 ♦ (3)

Contemporary French Culture and Society

Analysis and comparison of French and American value orientations, family structures, and educational, political, economic, and cultural institutions. Course offered only during summer study tour to France. Conducted entirely in French.

FREN434 \$ (3)

French for Medical Professions

Spoken and written French used by medical professions in the French-speaking world. Strong emphasis on vocabulary, phrases, terminology and specific language used in a doctor's office and hospital settings. This course provides an intensive preparation to the Diplome de Francais Professionnel Medical conferred by the Chambre de Commerce et d'Industrie de Paris. Conducted entirely in French. An arranged lab is required.

FREN445 ♦ (3)

French Literature and Film

Analysis and comparison of artistic differences between selected pieces of French literature and their film adaptation. Conducted entirely in French.

FREN460 ♦ (3)

French for International Trade

Spoken and written French common to the French-speaking world of business and industry, emphasizing business practices and cultural tools required to communicate in the French-speaking economic environment: business operations and socio-economics in France; the economy of France. This course provides an intensive preparation of the Diplôme Français des Affaires I conferred by the Chambre de Commerce et d'Industrie de Paris. Conducted entirely in French. An arranged lab is required.

German

GRMN181 Alt \$ (3)

Elementary German I

Grammar with reading, writing and pronunciation of simple German in the context of significant aspects of culture–oral and listening work stressed. A one-hour lab per week is required. *Fall*

GRMN182 Alt \$ (3)

Elementary German II

Grammar and reading continued: oral and listening work progressively increased. A one-hour lab per week is required. Course offered during spring semester in alternate years. Prerequisite: GRMN171 with a minimum grade of C or permission of the instructor. *Spring*

GRMN415 Alt (3)

German Culture

An introduction to the life and people of German speaking countries through lectures and readings in standard German on the geography, history, politics, business, social problems, arts, and literatures of the area. Conducted entirely in German.

GRMN425 Alt (3)

Contemporary German

Analysis and comparison of German and American value orientations, family structures, and educational, political and economic, and cultural institutions. Conducted entirely in German.

Italian

ITLN141 Alt \$ (3)

Elementary Italian I

Grammar with reading, writing and pronunciation of simple Italian in the context of significant aspects of culture–oral and listening work stressed. A one-hour lab per week is required. Course offered during fall semester in alternate years. *Fall*

ITLN142 Alt \$ (3)

Elementary Italian II

Grammar and reading continued: oral and listening work progressively increased. A one-hour lab per week is required. Prerequisite: ITLN171 with a minimum grade of C or permission of the instructor. *Spring*

Portuguese

PORT171 Alt \$ (3)

Elementary Portuguese I

Grammar with reading and writing of simple Portuguese in the context of significant aspects of culture—oral and listening work stressed. A one-hour lab per week is required.

PORT172 Alt \$ (3)

Elementary Portuguese II

Grammar and reading continued: oral and listening work progressively increased. A one-hour lab per week is required. Prerequisite: PORT171 with a minimum grade of C or permission of instructor.

PORT420 Alt (3)

Portuguese Literature & Culture

A study of selected major Portuguese and Brazilian writers whose works reflect important political, social, moral, and cultural aspects of Portuguese societies. Conducted entirely in Portuguese.

PORT430 Alt (3)

Contemporary Brazilian Culture

An introduction to the life and people of Brazil through lectures and readings in Brazilian Portuguese on the geography, history, politics, social problems, arts, business and literature of the region. Conducted entirely in Portuguese.

Spanish

SPAN171 \$ (3)

Elementary Spanish I

Grammar with reading and writing of simple Spanish in the context of significant aspects of culture—oral and listening work stressed. Elementary Spanish I is designed for students who have studied no Spanish or less than 2 years of high-school Spanish or its equivalent. A one-hour lab per week is required.

SPAN172 \$ (3)

Elementary Spanish II

Grammar and reading continued: oral and listening work progressively increased. Designed for students with 2–3 years of high-school Spanish or its equivalent. A one-hour lab per week is required. Prerequisite: SPAN171 with a minimum grade of C or permission of instructor.

\$PAN275 \$ (4)

Intermediate Spanish

Grammar, reading, composition, oral and listening exercises on the intermediate level, including significant aspects of Spanish culture. A one-hour lab per week is required. Prerequisite: SPAN172 with a minimum grade of C or permission of instructor.

SPAN325 \$ (3)

Spanish for the Medical Professions

Spoken and written Spanish used by the medical professions in the Spanish-speaking world. Strong emphasis on vocabulary, phrases, medical terminology, and specific language use in a doctor's office and hospital settings. Basic knowledge of Spanish recommended. An arranged lab is required.

SPAN366 \$(3)

Spanish Conversation

Training in oral self-expression, with emphasis on fluency and accuracy. Acquisition of idioms and review of different speaking levels that exist within the language. Special attention to important differences that exist among all Spanish speaking countries. Prerequisite: SPAN275 with a minimum grade of C or permission of the instructor. A one-hour lab per week is required.

SPAN367 \$ (3)

Spanish Composition

Written Spanish with special emphasis on reading comprehension

and composition which incorporates the study of grammatical structures. Prerequisite: SPAN275 with a minimum grade of C or permission of the instructor. A one-hour lab per week is required.

SPAN405 (1)

Spanish Grammar Review

A review of all basic grammar rules that are required to elaborate written documents and to help in the process of achieving fluency. Special emphasis is given to conjugation, orthography, and syntax.

SPAN416 ♦ (3)

Spanish for Native Speakers

An in-depth study of the Spanish language for native speakers who have not had previous formal academic instruction in Spanish. Special emphasis will be given to oral and written communication by focusing on grammar, syntax, and correct usage of the Spanish language. Conducted entirely in Spanish.

SPAN420 ♦ (3)

Advanced Spanish Written and Oral Communication

A comprehensive study of Spanish grammar for written and oral communication. A review of techniques and strategies to improve communication through creative writing, speech preparation, and class presentations. Emphasis on language fluency and accuracy. Conducted entirely in Spanish.

SPAN426 ♦ (3)

Contemporary Spain

An overview of contemporary Spain and its role in Europe as well as Latin America. Special consideration of geographical aspects, commerce, industry, tourism, education, political settings, and status of the Monarchy are given. Conducted entirely in Spanish.

SPAN434 ♦ (3)

Spanish Culture and Ethics

A course designed to explore basic concepts related to ethics in the Spanish world. It will include religion, tradition, work environment, education, discrimination, migration, politics, and social differences. Conducted entirely in Spanish.

SPAN436 ♦ (3)

Spanish-American Culture

An introduction to the life and people of Spanish America through lectures and readings in standard Spanish on the geography, history, politics, social problems, arts, and literature of the area. Conducted entirely in Spanish.

SPAN438 ♦ (3)

Mexico and Central American Culture

An overview of the Mexico and Central American cultures and their presence in the United States of America. Special consideration to customs, traditions, values, lifestyle, and social problems along with some historical events that have greatly influenced Mexicans and Central Americans. Conducted entirely in Spanish.

SPAN439 ♦ (3)

Spanish Caribbean Culture

A course designed to explore Hispanic culture and traditions in the Spanish-speaking Caribbean islands. Special interest in Cuba, Dominican Republic and Puerto Rico and their immigration trends to the United States of America. A study of their lifestyle, values, traditions, and customs. Conducted entirely in Spanish.

SPAN446 ♦ \$ (3)

Spanish and Latin American Drama

A study of selected major Spanish and Latin American writers whose works reflect important political, social, moral, and cultural aspects of Hispanic societies. Conducted entirely in Spanish. An arranged lab is required.

SPAN447 ♦ \$ (3)

Spanish for Translation

An introduction to the basic principles of translation from English to Spanish and from Spanish to English. An approach to techniques used in writing translation. Strong emphasis on written translations. Conducted entirely in Spanish. An arranged lab is required.

\$PAN448 ♦ \$ (3)

Spanish and Latin American Literature and Film

Comparison of artistic and linguistic differences between selected pieces of Spanish and Latin American literature and their film adaptation. Emphasis on language, characters, and cultural aspects of society. Conducted entirely in Spanish. An arranged lab is required.

SPAN449 ♦ \$ (3)

Spanish for Interpreters

A study of the basic principles of oral interpretation from English to Spanish and from Spanish to English. An approach to techniques used in oral interpretation. Strong emphasis on oral communication. Conducted entirely in Spanish. An arranged lab is required.

SPAN457 ♦ \$ (3)

Spanish Media Translation

A study of the basic principles of translation in the media. Comparison between translation of written documents and oral messages. Special attention to translating news, commercials, movies, websites, speeches, newspapers, and magazines. Conducted in both English and Spanish. An arranged lab is required.

SPAN470 ♦ \$ (3)

Spanish for International Trade

Spoken and written Spanish common to the Spanish-speaking world of business and industry, with emphasis upon business practices, and the writing and translating of business letters and professional reports. Cross-cultural references provide opportunities for comparative and contrastive analysis of American and Spanish cultural patterns in business settings. Conducted entirely in Spanish. An arranged lab is required.

SPAN488 ♦ \$ (3)

Spanish for International Relations

Spoken and written Spanish common to the Spanish-speaking world of international relations with emphasis in vocabulary related to government agencies, non-profit organizations, diplomacy, religious entities, independent agencies (UN, OEA). Special emphasis in communication. Conducted entirely in Spanish. An arranged lab is required.

Graduate Courses

The following courses are available to those preparing for degree language examinations or for improvement in reading ability:

FREN505 (5)

Reading French

For students without a working knowledge in French; an introduction to the grammar and syntax of French for the purpose of translating written French into English. May count toward a general elective only.

GRMN505 (5)

Reading German

For students without a working knowledge in German; an introduction to the grammar and syntax of German for the purpose of translating written German into English. May count toward a general elective only.

INLS575 (1-3)

Topics in

A study of selected topics in language, literature, or civilization. Topics and credits to be announced. Repeatable with different topics.

INLS590 (1-3)

Directed Study/Reading/Research/Project

Studies in the area of French/Spanish language, literature, or civilization, as determined in consultation with the instructor.